אגרות הראי"ה - כרך ב' - אגרת תקה

תמצית האגרת

תאריך ומקום: ב' אדר ראשון תרע"ג - יפו
נמען: הרב שמעון הכהן, מורה הוראה במיטאווי

על שאלת עלייה לארץ עם משפחה: קשה לייעץ, כי הכול תלוי בזמן ובאדם. יש שעולים בלי כסף ומתפרנסים, ויש שהכסף מתדלדל. הרב קוק אינו יכול להכריע, אבל מוסיף שאלפיים רובל כסף אינם מספיקים לקנות קרקע ולחיות מעבודת פועלים.

עיקרי הדברים

- אין עצה החלטית על עלייה.
- הכול לפי השגחת ה'.
- אלפיים רובל אינם מספיקים לקרקע.

נוסח האגרת עם ביאור

בגרסה זו משולב ביאור בתוך נוסח האגרת. הביאור מופיע כך: [בסוגריים מרובעים, באות קטנה ועל רקע תכלת] *והוא אינו חלק מלשון האגרת.*

ב"ה[1], עה"ק[2] יפו ת"ו[3], ב' אד"ר[4] תרע"ג[5]

כ'[6] ידי"נ[7] הרב הגדול בתוי"ר[8] מו"ה[9] שמעון הכהן שליט"א[10], מ"מ[11] דק' מיטאוי יצ"ו[12], וכא"ל[13] שלו'[14] רב וכט"ס[15].

הגיעני מכתבו היקר מיום י"ג תשרי העבר, ומאד קשה להשיב על דברים כאלה, [השואל ביקש עצה אם לעלות עם משפחתו לארץ ישראל] התלויים בכמה ענינים צדדיים, שהכל לפי הזמן והאיש. ישנם באים לאה"ק[16] בלא כסף ומתפרנסים בכבוד, וישנם גם שקונים במעט כסף איזה אחוזה

---

1 ב"ה - ברוך השם
2 עה"ק - עיר הקודש
3 ת"ו - תבנה ותכונן
4 אד"ר - אדר ראשון
5 תרע"ג - השנה תרע"ג (1912/1913)
6 כ' - כבוד
7 ידי"נ - ידיד נפשי
8 בתוי"ר - בתורה ויראה
9 מו"ה - מורנו הרב
10 שליט"א - שיחיה לאורך ימים טובים אמן
11 מ"מ - מכל מקום
12 יצ"ו - ישמרה צורה ויחייה
13 וכא"ל - וכל אשר לו
14 שלו' - שלום
15 וכט"ס - וכל טוב סלה
16 לאה"ק - לארץ הקודש

קטנה וחיים עלי[17], ויש שהכסף שמביאים מתדלדל ת"י ל"ע[18], והכל כמובן ע"פ[19] השגחת השי"ת[20], ואיך ייעץ ע"ז[21] איש צדדי, להכניס משפחה במצב בלתי ברור לו, ולהיפך להניא מעלות אל הקודש ג"כ[22] קשה. ע"כ[23] א"א[24] לי להשיב בהחלט על שאלתו. והשי"ת[25] ינחהו בעצה טובה ויישר דרכו לפניו, כאו"נ[26] ונפש ידי"ע[27] דוש"ת[28],

הק' אברהם יצחק ה"ק

זה פשוט ששני אלפים רו"כ[29] [רובל כסף, המטבע הרוסי] אינם מספיקים לקנות קרקע, שיהי'[30] אפשר לחיות מעבודת פועלים אחרים. ע"ז צריך סכום גדול. הנ"ל[31].

נוסח האגרות וההערות: אגרות הראי"ה, כרכים א׳-ד׳

---

17 עלי' - עליה
18 ל"ע - לא עלינו
19 ע"פ - על פי
20 השי"ת - השם יתברך
21 ע"ז - על זה
22 ג"כ - גם כן
23 ע"כ - על כן
24 א"א - אי אפשר
25 והשי"ת - והשם יתברך
26 כאו"נ - כאוהבו הנאמן
27 ידי"ע - ידידו עוז
28 דוש"ת - דורש שלומו ותורתו
29 רו"כ - רובל כסף
30 שיהי' - שיהיה
31 הנ"ל - הנזכר לעיל